

Agradecimientos

El *Informe sobre el comercio mundial 2022* ha sido elaborado bajo la responsabilidad y orientación generales de Anabel González y Jean-Marie Paugman, Directores Generales Adjuntos de la OMC, y coordinado por José-Antonio Monteiro y Ankai Xu.

La Directora General Ngozi Okonjo-Iweala; el Jefe de Gabinete Bright Okogu; Yuwan Beejadhur y Trineesh Biswas, del Gabinete de la Directora General; Robert Koopman, antiguo Director de la División de Estudios Económicos y Estadística; y Aik Hoe Lim, Director de la División de Comercio y Medio Ambiente, ofrecieron consejos y asesoramiento de gran valor.

Los autores principales del informe son Marc Bacchetta, Eddy Bekkers, Cosimo Beverelli, Mateo Ferrero, Emmanuelle Ganne, John Hancock, Rainer Lanz, José-Antonio Monteiro, Roberta Piermartini, Daniel Ramos y Ankai Xu. Otros autores son Absar Ali, Antonia Carzaniga, Svetlana Chobanova, Lory Iunius, Jonathan Hepburn, Thomas Kräuchi, Juneyoung Lee, Kathryn Lundquist, Sajal Mathur, Hanh Nguyen, Yves Renouf, Victor Stolzenburg, Enxhi Tresa, Ayse Nihal Yilmaz, Khadija Zaidi y Ruosi Zhang.

También aportaron contribuciones escritas Marc Auboin, Christophe Degain, Peter Donelan, Kartikeya Garg, Simon Hess, Gergana Kiskinova, Katharina Laengle, Reto Malacrida, Jeanne Metivier, Marie Isabelle Pellan, Philippe Pelletier, Rishab Raturi, Melvin Spreij, Ludivine Tamiotti, Antony Taubman, Jessyca Van Weelde y Xiaoping Wu.

Los siguientes colegas de la Secretaría de la OMC ofrecieron valiosas observaciones escritas sobre las versiones provisionales del informe: Ratnakar Adhikari, Antonia Carzaniga, Mireille Cossy, Violeta Gonzalez, Ulla Kask, Arne Klau, Gabrielle Marceau, Clarisse Morgan, Juan Pablo Moya Hoyos, Marie Isabelle Pellan, Cédric Pene, Michael Roberts, Stela Rubinova, Melvin Spreij, Karsten Steinfatt, Sainabou Taal, Antony Taubman, Cristian Ugarte y Xiaoping Wu. El informe también se benefició de la valiosa asistencia en materia de investigación prestada por Francesco Bellelli, Basile Feller, Tracy Frei, Benjamin Ignoto, Socrates Kraido Majune y Xiao Yang.

Se recibieron contribuciones externas de Daniel C. Esty (Yale Law School), Danae Kyriakopoulou (London School of Economics and Political Science), Sophie Punte (We Mean Business Coalition) y Gauri Singh (Agencia Internacional de Energías Renovables). También se recibió investigación de antecedentes de las siguientes Cátedras de la OMC, en coordinación con Mustapha Sadni Jallab y con el apoyo de Sandra

Rossier, de la División de Gestión del Conocimiento y la Información, de Divulgación Académica y del Programa de Cátedras OMC: Soledad Aguilar (Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales), Osman Gulseven (Sultan Qaboos University), Nada Hazem, Myriam Ramzy y Chahir Zaki (Universidad de El Cairo), Sufian Jusoh (Universidad Nacional de Malasia), Zhang Lei y Jiang Yue (University of International Business and Economics), Thuto Lucy Matobo (Universidad Nacional de Lesotho) y Boopen Seetana (Universidad de Mauricio).

Las siguientes personas ajenas a la Secretaría de la OMC también formularon observaciones útiles sobre las primeras versiones del informe: Rolando Avendano, Magnus Benzie, Chad Bown, Paul Brenton, Vicky Chemutai, Brian R. Copeland, Rob Dellink, Klaus Desmet, Yann Duval, Koffi Aseye Makafui Elitcha, Robert J. R. Elliott, Daniel C. Esty, Marco Fugazza, Ian Douglas Gillson, Christian Gollier, Jean-Marie Grether, Stephane Hallegatte, Katy Harris, Dirk Heine, Bernard Hoekman, Michael Jakob, Euijin Jung, Stephen Karingi, Alexander Kasterine, Alexey Kravchenko, Vesile Kulacoglu, Bruno Lanz, Jia Li, Jeremy Lucchetti, Tatiana S. Manolova, Nicole Mathys, Jason McCormack, Nanno Mulder, Hildegunn Kyvik Nordås, Ralph Ossa, Joseph Pryor, Bernard Sinclair Desgagné, Ronald Steenblik, Aleksandar Stojanov, Shawn W. Tan, Mara Tayag, Robert Teh, Shunta Yamaguchi e Irina Zodrow.

Los autores expresan su gratitud a los oradores que intervinieron en la Serie de Seminarios en Línea sobre Comercio y Cambio Climático por sus esclarecedoras exposiciones: Brian R. Copeland, Klaus Desmet, Katy Harris, Maria Hugel-Brodin, Jenny Minier, Joseph Sarkis, Misato Sato, Joseph S. Shapiro, Bernard Sinclair-Desgagné y Tatiana S. Manolova. También dan especialmente las gracias a Isabelle Albrow Gerard, Carole Boureux, Viktoriya Lazorenko y Anne Lescure por la ayuda prestada en la organización de los seminarios en línea.

José-Antonio Monteiro y Ankai Xu, de la División de Estudios Económicos y Estadística, se ocuparon de la redacción del informe. La producción del texto del informe estuvo a cargo de Diana Dent y Anne Lescure, de la División de Estudios Económicos y Estadística. Anthony Martin y Helen Swain, de la División de Información y Relaciones Exteriores, se encargaron de la producción del informe. William Shaw y Helen Swain editaron el informe. También merecen un reconocimiento especial los traductores de la División de Servicios Lingüísticos y de Documentación, por la alta calidad de su trabajo.

Descargo de responsabilidad

El *Informe sobre el comercio mundial* y su contenido se publican bajo la responsabilidad exclusiva de la Secretaría de la OMC, excepto los artículos de opinión escritos por colaboradores externos, que son responsabilidad exclusiva de sus respectivos autores. El Informe no refleja las opiniones y los puntos de vista de los Miembros de la OMC. Los autores del Informe desean asimismo exonerar a quienes han hecho observaciones de su responsabilidad por todo error u omisión que se haya podido producir.